

# НАША ДРАУГА

Выходзіць два разы у тыдзень.

Адрэс Рэдакцыі і Адміністрацыі:  
Вільня, Віленская вул. 12—6 (Wileńska 12, m. 6)  
Рэдакцыя адчынена ад 12 да 2 гадз. ютода,  
апрача сьвіточных дæй. Адміністр. ад 9 да 3.

Падвіска на аднін месец з дастаўрай да хаты  
1 зл. 50 гр. Для загранічніх ўдвара даражай.  
Перамена адреса 30 гр.

Напрыкінці ў друк рукапісы назад не  
вяртаюцца.  
Аплаты надрукаванага залежыць ад Рэдакцыі.

Цана абвестан: перад текстам 25 гр.,  
зарад тэксту 20 гр., на 4 стр. 15 гр.  
за радок пэтуту ў 1 шпальту.

№ 12

Вільня, Субота 14-га трауня 1927 г.

Год I

## Паварот эмігрантаў.

З кожным годам лічба беларускіх палітычных эмігрантаў у Захоўнай Эўропе таець і корчыцца. Кожны год усё больш і больш людзей, якія пакінулі сваю Бацькаўшчыну, спадзяюцся, што эўрапейскія дэмакраты дапамогуць ім у зьвязані з беларускага незалежніцкага ідэалу, — пакідаюць сваіх „дабрадзеяў“ і ласкавы хлеб іхні да варочаўца дамоў.

Мы ўшчэ не забыліся аб ліквідацыі А. Цывікевічам так-званага „Ураду БНР“ і аб пераездзе былога сяброў яго з Прагі, Бэрліну да Коўны — ў Менск, а вось і галоўны вораг „ліквідатораў“, грам. Ластоўскі, які меў даволі смачны кусок хлеба пры літоўскім урадзе, — і той пакіраваўся туды-ж, напісаўши адначасна адозву да ўсіх сваіх таварышоў, якія ўшчэ бадзяюцца заграніцай, каб пайшлі па ягоных сълядох...

Што-ж за прычына гоне іх усіх з „цывілізаванага Захаду“ на Усход?

Причыны тутака — дэльце.

З аднаго боку, прадстаўнікі беларускага незалежніцкага думкі, якія ехалі на Захад з глыбокай верай у шчырасць і дапамогу вялікіх дзяржаваў, што так гучна абяўшчалі ў Вэрсалі прынцып сама-вызначанія і свабоды ўсіх народаў, — пераканаліся на дзеле, што ніхто і пальцам крануць на думе, каб падтрымам іх імкненіне да здабыцца незалежнасці Беларусі. Праўда, ім кідалі нейкую жабрацкую дапамогу на праўшыцце і ў Бэрліне, каб выкарыстываць у палітычнай барацьбе з Польшчай, і ў Коўні, каб вытаргаваць праз іх адрачэнне беларусаў ад Вільні — на карысць Літвы, і ў Празе чэскай, каб задэманстраваць „славяна-фільства“ чэскага палітыкі. Але ніхто і нігдзе ня думаў аб запраўным зразлізаваніі беларускага незалежнасці, якую аказалася непатрэбнай нікому з „сільных гэтага сьвету“. І вось на горкім дасьледзе нашы палітычныя эмігранты пераканаліся, што ўсе спадзявані на чужацкую дапамогу ў будаваныні незалежнасці Беларускага дзяржавы ня маюць ніякое падставы. — Да таго-ж, людзей адыйшліся далёка ад жыцця, і жыццё адыйшлося ад іх.

І сумнае, цяжкое ўражаньне робіцца ўжо зусім маленечкая астача наша палітычнае эміграцыі заграніцай, якая ўсё яшчэ прадаўжае ці то шчыра думаку, ці ўдаваць, што думае, — быццам двое ці троє сяброў былася Рады Рэспублікі за праўды „перасідзяць“ і Польшчу, і ўесь Радавы Союз, ды прыходуць мамэнту, калі ўрачыста — пад звон царкоўных званоў — прыедуць у Беларусь, як яе „законная ўлада“!... Мінуліся тыя часы, калі „памазанцы божыя“ — цары ды каралі — захоплівалі ўладу над народамі на падставе свайго „права“ валадаць жыўмі людзьмі. Дыя нашыя прэтэндэнты на ўладу ў Беларусі „памазалі“ хіба самі сябе, ба народ беларускі ані ведае аб іх нічога, ані ня мае нічога супольнага з імі вось ужо дзевяць гадоў... Дыя самі яны зусім няздольныя ані зразумець імкненія народнага, ані пазнаюць волю народу, за павадроў якога абіраліся.

Ад вялікага да съмешнага — толькі адзін крок, кажуць спрэядліва французы. Крок гэтых апошніх нашы эмігранты, што ў Празе чэскай ўсё яшчэ ліцаць сябе „законнай уладай Беларусі“, — здаецца, уже зрабілі! І зразумець, што — паміма іх — жывы беларускі народ будзе сваё жыццё сам — сваімі рукамі, што будаванье Беларусі адбываецца на ўсіх шляхах і на ўсіх фронтах, што ў кожнай беларускіх вёсці ідзе рунная культурная праца і ўзгадоўваюцца новыя пакаленыні съвядомых барацьбітаў за сваю волю, — гэтыя людзі ўжо ня ў сілах. Яны адыйшліся далёка ад жыцця, і жыццё адыйшлося ад іх.

## „Новая эра“ П. Васілевскага.

У падурадавай газэце „Эпока“ былі міністар, стары прападаваць, цяпер старшыня слáдкай „камісіі экспертаў красавых спраў“, п. Васілевскі, зрабіў рад цікаўных „адкрыціяў“ — аб тай „новай эры“, якія распацаліся ў „меншасцьці палітыцы“ новага польскага ўраду ад часу маёвага перавароту марш. Пілсудскага. Ня маючы аргументу газэты, падаем гэтыя „рэволюціі“ паводле „Белар. Дня“, які з захаплением абяўшчылі падставу „новую эру“.

Той час, калі спрэдавамі „красаў“ і нацыяналістымі меншасцьцімі цікавілася толькі невялічкая частка паступовася польскіх інтэлігэнцыі, прайшоў. Пасыль маёвага перавароту так сама, як і ў іншых галінах жыцця, і тут пачынаецца новая эра. Можа зъмечыць на меншасці і на йдуць такім шпаркім тэмпам, як гэтага вымагаюць патребы дзяржавы, можа ў некаторых галінах і на відзяць яшчэ значнае паправы, аднак жа бязумоўна справа рушылася з месца.

Вось што праўда, дык праўда: як толькі спрэдавай нац. меншасцьці, а асабліва — спрэдавай беларускай, зацікаўліся, побач, ці ў саюзе з „невялічкай часткай паступовай інтэлігэнцыі“, широкімі красавымі аблінікамі на чале з п. п. Майштовічам, Незабытукім і інш., — дык адрэзу „справа рушылася з месца“ і адчынілася — „новая эра“. Праўда, некалькі сот беларускіх дзеячоў-барацьбітаў неяк трапілі ў вастрог, — але за таго заблішчылі „Беларускі Дзень“, стала ясна ды ён падаў ў „Беларускай Хатцы“ і т. д. і т. д...

„Каб гэта магло стацца, патрабен быў дэліганс, час, у які ўпала зъмена старое вышэйшае адміністрацыі. Павінны быў прыўнесці і загаспадарыць новыя ваяводы, новыя куратары, якія началі (?) ламаць стары закасцячылы адміністрацыі апарат, шкодны для справы развіцця добрах аднесін нацыянальных меншасціці да польскага дзяржавы“.

Ах, як хораша расчудляюча піша талентнае, часнае пісьмо б. прападаваць польскага міністра п. Васілевскага! Праўда, съвсам праўда, пане старшыня Васілевскі: пасыль падставу павінны быў прыўнесці новыя ваяводы, новыя куратары, якія б началі ламаць... і т. д. і т. д.. Толькі-ж, вось, неяк дагэтуль яшчэ гэтых „новых“ мы ня бачылі: ў нас асталіся

вяяводы ды куратары — старыя, якія і робяць далей тое-ж, што рабілі да перавароту...

„Новыя „памафныя“ ваяводы спатыкаліся ўсюды з вялікімі перашкодамі. Перашкоды гэтых і да саміх апошніх часоў на ўсюльшыя зломны. Дзе-ня-дзе замеры цэнтральнага ўраду спатыкаюцца з сабатахам, калі спраўа ідзе аб ніжэйшую адміністрацыю (?)... Але новы дух цалком запанаваў у колах вышэйшай адміністрацыі, і ў звязку з гэтым патроху начынаюць зъмяніцца настроі“ (?)!

Калі-б навет было запраўды так, як піша на няяніна-белай, нечыранеючай паперы часнае пісьмо прападаваць п. Васілевскага, які атрымлівае належную яго становішчу старшыні „красавай камісіі“ пісцю з рук той самай „вышэйшай адміністрацыі“, якую так красамоўна расціснівае ўсе ўласнай газэце, калі-б усё гэта было навет праўдай, дык і тады шмат-пакутнаму беларускаму насяльнину на „красах“ было бы лягчей ад таго, што — дзеесьці далёка ад яго — запанаваў цалком новы дух“, калі гэты „ дух“ на кожным кроку „спатыкаецца з сабатахам ніжэйшай адміністрацыі“, бліжэйшай да мясцовага насяльніні... „Дух“ — сам па сабе, а адміністрацыя неяк сама па сабе... Праўда — патроху начынаюць зъмяніцца настроі“. Праўда, паме б. міністар, — патроху... начынаецца! Можа, калі і — начынцы!

„Заспакаеніе патроху красавага насяльніні павінна ісці ў двух напрамках: гаспадарчым і асьветнім. Жыхары ўсходніх зямель насяльніні ведаць, што дзяржава дбае аб іх дабрабыт і на хоча да іх аднасіцца, як мачыха“... „У гэтых напрамку пайшлі реформы, якія прыўнесці выкананіе зямельнай реформы, запеўненіе даступнага краіду, падтрымліваніе калегіяў, помач у адбудове і засевах і г. д.“.

Аб тым, як „пайшло“ „прыўнесці выкананіе зямельнай реформы“, мы даведаліся штоўсці ў пачатку году ад самага мін. Станевіча, які заявіў, што дзеля выкананія гэтага реформы патребна будзе выдаць аж... 88 „выкананічых распрадажэньняў“, а дагэтуль — за год ад маёвага перавароту — выдана з гэтых 88 штоўсці толькі адно... Аб іншых реформах чытачы добра ведаюць з беларускіх газетаў, якія лепш — з уласнае практикі...

Далей „Белар. Дзень“ пераказуе сваім ўжо славамі тое, што „широкі агаварыў“ п. Васілевскі ў адносінах да справы асьветніх реформаў новага ўраду на „красах“, — аб цыркуляры мін. Бартля, які вымагае ад школы інстытутаў п. Шанаванія мовы і асаблівасця іншых народаў“ і т. л. „Новы дух“, аднак пане ўжо толькі ў гэтых цыркуляры, але на мясоўші ідзе „сабатаж“. Аб праўях гэтага „шанаванія мовы“ дзяржавы — падстава газета „шанаванія мовы“ дзяржавы — ідзе толькі што пісаў сам „Белар. Дзень“, калі амаль не „забадалі“ яго „тэхнічнага падставы“ п. Тулейку...

У канцы п. Васілевскага, які пэўна-ж ведае мяркаваніі „вышэйшай адміністрацыі“, абяўшчылі гэтых адміністрацыі, — ўсюльшыя зъмены на меншасці і на йдуць такім шпаркім тэмпам, якія вымагаюць патребы дзяржавы, можа ў будзенікі курсы для вучыцьцаў беларускіх школаў, аднак гімназія атрымае права, і будзе устаноўлены інтарнат для вучняў на 100 асоб“. Дык, —кажа п. старшыня „красавай камісіі“, — гэта ж толькі драбніца з таго, з масы тых „праектаў“ ды реформаў, якія хоча правасці ўрад“...

Можа й хоча (чаму-ж не хацець?), але ці можа, ці зможа і ці правядзе, ды як праўдзе, — ну, аб гэтых лепш не гаварыць з увагі на існуючую ў Польшчы цензурныя варуці...

У канцы п. Васілевскага, які пэўна-ж ведае мяркаваніі „вышэйшай адміністрацыі“, абяўшчылі гэтых адміністрацыі, — ўсюльшыя зъмены ці радыкальнага зъмененія акупаціі Надрэйні, выразна казаў Брыянсу, што наўступіўшы Францыі пакажа Нямеччыне ды ўсюму съвету ўсею бязвартнасць „лекарскай падставы“ Штрэзэмана. У выніку гэтага Штрэзэману астанёцца толькі — пад націкам абурнай народнай апініі ў Нямеччыне — прызначыць сваю амбылку ды выйсці ў адстаўку...

Треба ведаць, якую вялікую напулярнасць, як прадстаўнік мірнай палітыкі падставы, мае Штрэзэман у Эўропе, а сабліва ў Амерыцы, каб ацаніць сілу таго ўдара, які хоча наяўсці нямеччыні ўрад Францыі...

Пэўна ж, першым вынікам гэтага будзе зачыненіе амэрыканскага каліті для Францыі.

Ня можа быць сумліву, што адстаўка Штрэзэмана адбілася-б і на амэрыканскім крэдыце для Польшчы... Ня так даўно французская прэсса напомніла аб тым, што акупація Літвы, выразна казаў Рэйні, падтрымлівае Францыі пакажа Нямеччыне ды ўсюму съвету ўсею бязвартнасць „лекарскай падставы“ Штрэзэмана. У выніку гэтага Штрэзэману астанёцца толькі — пад націкам абурнай народнай апініі ў Нямеччыне — прызначыць сваю амбылку ды выйсці ў адстаўку...

Штрэзэман, якую вялікую напулярнасць, як прадстаўнік мірнай палітыкі падставы, мае Штрэзэман у Эўропе, а сабліва ў Амерыцы, каб ацаніць сілу таго ўдара, які хоча наяўсці нямеччыні ўрад Францыі...

Дык, —кажа п. старшыня „красавай камісіі“, — гэта ж толькі драбніца з таго, з масы тых „праектаў“ ды реформаў, якія хоча правасці ўрад“...

Падпісаны п. Васілевскага п. Тулейку...

АСОБНЫ НУМАР 35 ГР.

Рэдакцыя і Адміністрацыя:

Вільня, Віленская вул. 12—6.

**ДРУГАЯ КНІЖКА**  
ілюстраваная часопісі для дзяцей  
**„ЗАРАНКІ“**,  
вышла з друку 14 га красавіка.  
—) Бясплатна рассылацца на будзе.  
—) Рэдакцыя просіць ўсіх, жадаючых месць  
„ЗАРАНКУ“, пасыпашыць ПРЫСЛАЦЬ  
ПАДПІСКУ.



ды мін. Штрэзмана—зрабіць новыя ўступкі Нямеччыне, дык проці гэтага выступілі бамаль на ўсе іншыя міністры габінту.

Запраўды-ж, нейкіе „лекарно“ паміж Брыянам і Штрэзманам—асабіста...

Трэцяя візыта кімецкага пасла ў Брыяна.

11 га траўня кімецкі паўнамоцтвік у Парыжу зрабіў трапезу візыту Брыяну, у чале якой існоўнай прасіў ясна высьветліць адносіны французскага ўраду да справы зъяншэнных акупацыйных войск. Бо ад гэтага залежыць становішча Штрэзмана.

Англійскі ўрад праці зъяншэнных акупацыйных войск у Нямеччыне.

Ваенны міністэр Англіі заявіў у парляманце, што далейша зъяншэнные акупацыйныя войскі на Надрэзіні, якіх Англія трывама там 7.200, у бліжэйшым часе немагчыма.

#### Падрыхтоўка да вайны.

Мусоліні вядзе буйную ігру, падгатоўваючы яўна замах на Балканах. Венгерская работніцкая прэсса публікуе прывозныя весткі аб тым, што—у дадатку да „трактату прыязні“, Мусоліні мае заключыць з Венгрыяй „ваенную канвенцыю“ (умову). У звязку з гэтага у Рым маюць прыехаць 2 венгерскія генералы, якія пачнучу перагаворы аб гэтым з італьянскім генеральным штабам.

#### Рышты „штальгельмаўца“.

У сувязі з дэмантрацыямі ў часе зъезду „Штальгельму“ ў Берліне палітыка заарыштавала 833 асобы, з якіх большасць была зараз жа пасль зъезду выпушчана на волю. Толькі 109 асоб затрыманы засядаючыя съездатва.

#### Водгукі кімецкага „сталёвага зъезду“.

На сабранні Англійска-Французскага Таварыства ў Вірмігеме адні з найвыдатнейшых павадроў англійскіх кансерватораў, сябра ўраду, вялікі прыяцель Францыі, лёрд Дэрбі, сказаў прамову, яўна выкліканую зъездам „Сталёвага Шалому“ ў Берліне.

Аратэр заявіў, што з гэтага зъезду відаць, што зъяншэнны настроі ў Эўропе зусім не злыківадзаны. Дык напроты неадходна дакі паніць усім тым, хто лятуціць аб вайне, што яны самі заплацяць усе кошты ды паследствія распачатай ваенай авантурой. Хай перадусім ведаюць, што Англія стае на бок кожнага, праці каго будзе зроблены напад, дык што прыязні Англіі да Францыі—неналічішь...

Англія стае на бок кожнай дзяржавы, на якую будзе зроблены напад,—апара-ча тых выпадку, калі напад падрыхтаваны з ведама дык з дапамогай саме Англіі...

#### Англія просьці Амерыку пераглядзець справу даўгой.

Дагэтуль Англія акуратна плаціла Амерыцы свае ваенныя даўгі. Англія навет першыя ўрегулювалі гэтую справу, каб з свайго боку мець маральнае права спаганіць ваенныя даўгі з сваіх даўжнікоў.

Аднак-ж ацлер, калі Англіі робіцца ўсё цяжкай, калі яе гаспадарчыя раўнавага трашчыць, калі ў яе бюджэце дэфіциту не-калькі сот мільёнаў далаіраў, калі датаго ж трэба выдаваць вялізарныя сумы на ваенную авантuru ў Кітаі,—Англія на вытрымала ды зъянрнулася да Амерыкі прасіць „пардону“. Англійскі ўрад просьці, каб Амерыка згадзілася на перагляд таго пляні сплаты даўгой, які дзе ёсць цяпер, бо ён—задзелкі для Англіі. Зачэпкай для дамагання перагляду зъяў-жадца то, што для Францыі, Італіі і інш. сваіх даўжнікоў Амерыка згадзілася на шмат зъяншэнных варунку сплаты, як для Англіі, якія зъянрнуць на тое, што Англія аказаўся на больш сумленай з іх усіх.

#### Зъезд дэлегатаў англійскіх калёній.

10 траўня распачаўся ў Лёндане зъезд дэлегатаў ўсіх англійскіх калёній і „манітных зямель“. На зъездзе маюць быць зъяўлены справы гаспадарчыя, камунікацыйныя тэхнічныя, датычныя калёній. На зъезд прыбылі предстаўнікі 24 калёніальных зямель Англіі.

#### Стыхійная катастрофа ў Амерыцы.

Ішча на спалі воды вялізарнае ракі ў Амерыцы, Месісіпі, якая запіла гэлы рад месціў у ваколіцах Новага Орлеана, пакінуўшы бяз даху над гадавой звыш 200.000 душ, — а вось ізвоў наказуць абы стыхійной катастрофой, якая сталася ў сярэдня ўсходніяй і паўдэнна ўсходніяй часткі Паўночнае Амерыкі. Тамака прыўшоў нябывалы па сіле гураган. Ёсьць больш 200 забітых, тысячі іраненых. Матэрнільныя страты дасягаюць многа мільёнаў далаіраў.

#### Як Амерыка гаспадаруе ў Нікарагуа.

Адмірал Лятнімэр, начальнік ваеных сіл Амерыканскіх Штатаў, якія фактычна акупавалі Нікарагуа, змусілі да здачы і разбраўніць ўсю армію ліберальнага презыдэнта Сакассы. Гэты павадыр паўстанцаў згадзіўся—пад ботам адмірала—на тое, што да новых выбараў у 1928 г. будзе праўнік краем прэзыдэнт Дыяс, павадыр праціўнік партнікам саветаў, які праціў фактычна незалежнасць Рэспублікі амерыканскаму ўраду.

Але найцікавейшай, што ўжо пасль гэтага поўнага разгрому паўстанцаў адмірал Лятнімэр патрабаваў ад свайго ўраду—присылкі новых ваеных сілаў. Ясна, што Амерыка зъяўляецца напроты захапіць патребны для яе краі!

## АРГЕНТИНА.\*)

Аграрны лад. Словабы эміліятацы. Земляўласціні, арандатары, працентнікі і батракі. Новы плян налінізацыі. Ініцыятыва ангельскіх чыгуначных таварыстваў ў рэспубліцы Аргентыне.

Рэспубліка Аргентына вельмі бедная ў сэньне развод індустрыяльнай прымеславасці за выняткам здабычы газы, якое надаётца шашырана, але не настолькі, каб кансураваць на сусветным рынку. Усё багацце краю аміранца на земляробства і жывёлагодзтва. Сотні мільёнаў тоннаў (тоннаў 61 пуд.) збожжа вывозіцца за граніцу што год, галоўным чынам пшаніцы, кукурузы і ліну; а авёс, ятмен і канюшына—як маюць вялікага значэння. Вывозіцца таксама мільёнаў тоннаў застужанага мяса, тлушчу, скурні і шарсыні. Восі гэтага ўсё і ёсьць асноўным багаццем Аргентыны.

Эўрапейскі жыхар, калі ён будзе глядзець на багацце краю з пункту гледжання эканоміі—падумае, што насельніцтва жыве ў поўным задаволені і дабравы, а асабіўка гляніце на каляністу, што гаспадарыцца на зямлі. Але вельмі памыліцца ён, калі так падумае, бо ян знае варунку мясоўага жыцця, парадкай, звычай, бо на зямлі ён таксама земляробскіх законікаў краю, на аснове якіх робіцца істарыя каміж земляўласціні і калёністамі. Земляробскі закон тут на столькі заблутаны, што навет юрдычныя кодэксы на магуть даць каляністу забяспечаныя. Усе неабмежаныя права застаюцца за земляўласцінікам, пасрэднікам і эканомам. Гэта адзін тып у трох відах: Бог, цар і закон.

Як доказ, падамо тут харэктарны прыкладак. У правінцыі Entre Ríos адні арандатар арэандаваў зямлю ў ашпарніка на варунках 25 проц., гэта значыць, што на кожных сто мяшкі ў землі 25 ішлю на карысць ашпарніка. Але сам арандатар зямлі не абраўляў, а здаў яе ў аренду 20 ём каляністам. А калі ашпарнік сабралі з поля збожжа і гітаваліся да малацьбы—атрымалася вельмі няпрыемная гісторыя: ашпарнік законным парадкам налагіў арышт на ўсё збожжа і змусіў калёністу пакінуць яго зямлі.

Як відаць з гэтага чытачы—спэкулянт і экспліятатар застаўся з грашымі і бяз ніякай адказнасці, а каляніст, якія ўложылі капітал і год цэлы працы засталіся бяз хлеба і без страха. І дарма яны спадзяюцца на права, бомагутна аргентынскай багіні спрадвідлівасці Тэміс съляпяя: яе вагі падтрымоўваюць маднешчага, а меч яе напраўлены заўсёды ў бок слабайшага. Падобны факт можна было бы прывесці і больш, але гэта і не патрабна, бо такі факты тут паўтараюцца на кожным кроку і носяць ужо агульны харэктар.

Аседлых малых земляўласцінікаў падобных да ёўрапейскіх сълянін тут няма, няма таксама ні ўсакі ні хутароў, а праста ляжыць перад табой неаднотыпны стэп сумны, ма-натонны, толькі дзе як дзе відаць выдзеленія з гразы халупы. Выгляд такай халупы надаў міэрны: нізенькая, брудная, сумная, пяна калі яе ні куста ні дрэўца, а гэта таму, што халупа гэта часовая, як часовы і ляжыкі.

Есьць вялікія і малыя пасёлкі, але толькі арабалі чыгункі Жывуць у іх розныя гандліры і спэкулянты, а каляністы жывуць глыбака ў стэпу.

Між калёністамі ёсьць і ўласнікі, але іх надта мала, набирайца можа працінтаў 10—12. Амаль што ўсё зямлю ў руках вялікіх ашпарнікаў, розных кампаній і прыватных банкаў, але нікто з іх гаспадаркай не займаецца. Яны здзяйсняюць зямлю сваю, або ў аренду калёністам, або пад жывёлагодзтвом. Калі якісць ашпарнікаў і займаецца гаспадаркай, дык толькі на малой частцы зямлі, а решту здае ў аренду ці пад праценты і то на вельмі цяжкіх праца драконаўскіх варунак. Чана на зямлю розная, гледзячы на якісць і адказнасць ашпарнікаў, якія стаўляюць запусціць свае кіпці яшчэ далей на неабнітых стэпах Аргентыны і выкарсцяць месцы не далёка ад чыгуна. Было некалькі паседжаній у гэтай справе прадстаўнікоў чыгуна і мясоўага адміністрацыі, а на адным з апошніх паседжаній быў прысутнічавет сам прэзыдэнт рэспублікі, які быў задаволены гэтым праектам і абяцяў падтрымаваць ў далейшым бегу гэтую справу. Урашце стварылася спедзільнае Т-ва калёнізаціі, якое вырабіла шырокую праграму для помачы і аседлішча новыя калёністаратару.

Магчымы, што наўні чалавек паверыў, бы гэтай, здавалася-б, добры думцы аб калёнізацыі аргентынскіх магнататаў, якія стаўляюць запусціць сваю ў Більні, сабра рэдакцыі газеты ў беларускіх мовах пад назовам „Беларусі Дзень“. Як апавядала жонка грам. Ластоўская ў бытнасці сваю ў Більні, сабра рэдакцыі генеалогічнай газеты, „ведамі“ эсэр Мамонька, навет вёў з шофам бясспечнасці віленскага ваяводства. Літвы (?) арганізоўваў дыэрарыйныя банды на польскай тэрыторыі, — цяпер перайшоў да бальшавіцкага лагеру і апублікаваў у Менску адозву ў ўсіх беларусаў эмігрантаў, занімаючых іх да падчыненія савецкаму ўраду.

Вельмі харэктарна ў гэтай справе тое, што таму-ж самаму „авантурніку“ да ягона-га пераезду ў Менск была зроблена праца зімі... перарабка ў Більню і ўайсціці ў склад рэдакцыі польскай газеты ў беларускіх мовах пад назовам „Беларусі Дзень“. Як апавядала жонка грам. Ластоўская ў бытнасці сваю ў Більні, сабра рэдакцыі генеалогічнай газеты, „ведамі“ эсэр Мамонька, навет вёў з шофам бясспечнасці віленскага ваяводства. Кірткілісам, перагаворы аб пропуску для гр. Ластоўскага на прыезд у Більню... Аднак, на працягіні „Бел. Дня“ гр. Ластоўскі на прыстай і паехаў у Менск, якія глядзячы на сваю раней варожы адносіны да Радавае Беларусі.

Пасля гэтага зусім разумеем гнеў „Слова“ і лаянку па адрасу гр. Ластоўскага...

«Беларускія артысты». «Glos Prawdy» № 128 з 12 мая змініць фатаграфію пары артыстаў беларускага тэатру ў Маскве—Кісані і Платонава. Гэта, здаецца, першы віпадак, што польская газета паважна адносіцца да беларускага масацтва наагул. як глядзячы на тое, што яно развіваецца пад надзімай работнікаў і сялян.

«Аўтарскі вечар» адломаны. Праектаваны ў гэту суботу, 14 мая, вечар нашых маладых аўтараў, якія меўся чытаць свае творы ў салі Цэнтральнага Гуртка Т-ва Беларускіх Школяў у Більні, — адкладаецца на наступную суботу, 21 мая, дзеля таго, што ў гэту суботу ёй зыйшоўся бы з ладжанай у Віленскай Беларускай Гімназіі вечарынай, да якое зроблена ўжо поймай падрыхтоўка. З другога боку яя ўсе аўтары, якія маніроваць выступіць на аўтарскім вечары, здалі за-гадаў даставіць рукапісы праззначаных да чытальні ў твору—бо ж усе творы мусіць перш праісніці праз цэнзуру камісарыяту ўраду на м. Більню.

«Пісаныя тэлеграфнае сці. Як падае „Слово“, на тэрыторыі віленскіх дырэकцыі чыгунак у апошніх часах было шмат вынайдзеній развязаній ізолятараў на тэлеграфных слухах, што выкідзала часткы перарыў тэлеграфных зносаў. Дзеля гэтага віленскі ваявода загадаў старостам, каб паліцыя ага-блівія пісанавала цэласці тэлеграфнае лініі ў тых мясоў, дзе пастушкі ганяюць скапію на пашу калі чыгункі.

«Лясны памары. Тая-ж газета наведамляе аб чысленых лясных пажарах, якія з'яўліся ад распалівых пастушкімі вогнішчы ў лясох.

«Афіцыяльны курс гроши на 13 траўня. Даляр—8 зл. 89 гр. Залаты рубель—4 зл. 60 гр.

13/V

# КАРЭСПАНДЭНЦЫ!

„Вылез з калоши, понимаетели”.  
(З сабраньня Беларускай Національной Рады  
у Даўглазе).

Зноў пачаў еваю прадажную працу Паўлюкевіч, ловчы момант, калі на гэтых страшных арнштах увесе папірэдні рух прыцік. Вылез, понимаетели, з калоши, паглядаўшы, што кругом нікога пакуль-што няма, трэба скрыстаць з моманту. Весь і хва-таючы, як мага, запрашаючы кожнага праў даю ці нініраўдаю, абяцаючы гутарку аб курсах вучыцельскіх і прымяцьце на іх, але зусім не сабраньня.

Ніколі я не быў і на чуё яго брахню, думаю, пайду паслушаю, каб мець па-требае памяцьце аб добрым, трэба знать капкае. І вось, першае, што кідаецца на-вам у вочы, гэта расейская мова, у якой звязаўшыся яны адзін да другога. Наведа-ем, ці гэта мае быць сабранье расейцаў, ці беларусаў. Другое, гэта то, што без паміцы ані шаг. Бо на гэты сабраньне выдавалі імінныя карткі і больш нікога не ўпушкали. Некалькі чалавек хацела ўвайсці, іх не пускаюці, на іх трэбаванье, што на сабрань-ні, якое адбываецца ў дому людовых, можна ўвайсці кожнаму, чаму гэта адным карткі даюць, другім не — быў прыведзены памі-цыят. Усё гэта ясна пакаивае, хоць і ка-жуе яны, што робяць усё дзеля добра і супакою народнага, як яны бандца яго, гэ-тага самага народу, каб ён публічна не скза-у, што здралікі яны і прадажнікі.

Хто ж быў на гэтых сабраньнях? а чалавек 55 — 60 ме' і наскрабі, але памік імі нераважная частка была польская інтэ-лігенцыя: паштавікі, сектратар і пісар суда, адвакаты, вучыцілі польскіх і іншых, — якія, меўшы вольны час у нядзелю, пайшли дзеля праўядзення часу: ведама, як у мятежку, наўні амаль-што няма.

Ужо давомі было звязануць увагу на інтаціяцыі самага голасу прамеўні, каб мець памяцьце аб ўсей яго працы: баяльшы, няўверанин тон пакаивае, што чалавек гэты сам на верыць у тое, абы чым гаворыць, што робіцца гэта з прымесу, за гропы; што як-бы ён не абмиаваў і колькі-бы чаго не аблі-паў, як можа пайсці народ за такім пава-дышром. І нявольна прыпамінаем других лю-дзеў, дзе іх праўмы — сам агонь, каторы адбываецца ў грудзёх усіх прысутніх, эму-шыючы іх да чыгу. А тут, на могучы даў-жай звязаўшыся гэтай ілжы (хоць і так саб-ранье пагнулася на доўга) некалькі чалавек вяс-нумі сабе праўеднымі сном. Но, мусіць, цікавая была гутарка! А гаварылася на гэ-тых сабраньнях ўсё тое самое, што і заўсёды: тое слова ў слова, што можам прачытаць у газете „Бел. Слова“ і іх адозвах. Усё гэта гаварылася, каб абліацца гэты народ і ра-зам з тым каб не наступіць на мазоль Поль-ской Уладзе. Дрэннае гэта становішча, пане Паўлюкевіч, не зайдрошу табе, вісічаму між зямлю і небам: некалі як абарвешся, то моцна пабежешся.

Ну, дык паслушай, як думаюць сапраў-ды і працаваюць табе сяляне: пакуль яшчэ на позна, кінь ты гэтае баламутства, шля-дацца па вёсках і містачках, а займіся са-ю доктарскаю працаю: і карысці больш прынясць ты народу (калі ти яго запраўды любіш) і падзякі больш будзеш мець; а што да прынцеля, то напруха больш будзеш мець, як цікір ворага. Но прыхільнікаў шырных на знойдзеш сабе на вёсцы, пой-дуть адно тын, каго можна купіць за гропы — а гэта гіллы фундамант, і загоніць цябе ізноў у галёнку ды заточаць, каб нікомі навылез ужо.

А. Н.

## Баіца страціць пасаду.

(Яроміцкая гміна, Стаўпецкі павет)

Колькі царпіць цяпер беларускую вёску, на маечы свае роднае школы і пасылаючы сваіх дзяцей пад прымісам у польскую ўрадавую школу. Вядомая ўжо реч, што польскія вучыцілі калечыць беларускіх дзе-так маральна (часам і фізично). Але калі свой ды зьдзекуецца нада сабраньне, што ўжо наў-дада прыкра.

У вёсцы Даўгілаве, Яроміцкай гміны, Стаўпецкага павету, у польскай ўрадавай школе ёсьць вучыцель п. З. Мокат. Па на-циональности ён — беларус. Наг' недалёкі; з суседніх вёскі Вобрыны (дэльце вярсты ад Даўгілава). Ен мае добры кавалак зямлі і не благую гаспадарку. Гэты п. Мокат наў-дада ба-іцца, каб яго не звольніці з пасады польска-га вучыцеля, ды на вмусі жыць ды пра-цаць на гаспадарцы, дык аж ён шкury вырабляеца, каб дагадзіць уладзе. З дзяць-мі, навег і малодшага аддулу гутарыць па-польску, хоць яны мала і разумеюць, а хто папрабуе гаварыць з ім польскую, дык ён крыйчыць і загадвае гаварыць польшчы. Лекцыі беларускія мовы адбываюцца нада нядзела. Беларускія мовы слаба стаіць ужо за тым, што выкладаецца толькі два разы ў тыдзень, а тут і гэтыя кіяшчанская дэльце лекцыі абрэзваюцца і перапушчаюцца нада часта, а ў малодшай класе заместа таго, каб выкладаецца часціцай, выкладаецца нешта раз на тыдзень, а і тога менш. Дзеці малодшага аддулу самі цікавяцца беларускімі кніжкамі і прыносяць іх у клясы, але чытатць іх то пан вучыцель забранie і загадывае ім хаваць іх у лаўку, а замест беларускіх суне дзецім польскіх, хоць яны на ўмеець, ды якія кочуюць іх чытатць. Дзеці не разумеюць поль-скую мовы і на могутъ добра прыгатаваць лекцыяў, якія задаюцца папольску. А пан вучыцель зьдзекуецца над ім: калі яны на

умеюць лекцыі, б'е іх лінейкай на руках, б'е па твары і трасе за вушы. Асабліва ён на любіць, калі хто з дзяцей восьмёве ў кляси кавалачак хлеба. Аднай сімёхгадовай дзя-чынцы, Лізе Варэзікавай, калі яна ела ў класе хлеб, ён пахаў у рот ануцай, што да-шику сьцірца. Дзеці не пазваляе ў класе пяць беларускія песьні, а хто на слухае, б'еца і лацца. Асабліва ён на любіць беларускіх палітычных партнёраў, Грамаду (яшчэ да зылківіданія яе) паяў ў апошніх слоў, каха, што гэта ўсе бальшавікі арганізуюць яе, ды бальшавіні ўсе і запісваюцца. Вось ён казаў дзецям пра грамадаўцу: „Га-нече гэтых бараану дурных разам з карова-мі на пашу“.

Дык вось, якія вучыцілі сядзяць у на-шых вёсках і праводзяць польскую культу-ру! Мала ёсьць таіх, якія добра адносяцца да дзяцей і наагул да ўсіх беларускага грамадзянства. Няма, дзіва, калі польскія вучыцілі ненавідзяць беларускіх дзяцей і зьдзекуецца над імі, але як на сорама-свіму ды так скакаць над чужую дудку!

Стайпені.

## Два „агітатары“.

(м-ка Казлоўшчына, Слонімскага павету).

Пасля ліквідацыі „Грамады“ розныя памінныя першні началі лезьці на нашу пра-цоўнай вёску, каб скрыстаць з хвільвага замяшаныя сялян і павесяць іх па згодніц-кай, прадажнай, дафензыўнай дарозе. Юда-вны срабікі пасыпаліся з добра цяпер азві-санага мяшка Паўлюкевіча. У некаторых місцівасцях, як напр., і ў нас у Казлоў-шчыні, удаецца „вялікаму махлюру беларускай зямлі“ Паўлюкевічу падмануць за пра-дажнай грошы пару „підрахвічаў“. Гэтым разам у нас папалі на вудачку два, гэта „рыжы“, як яго завуць кругом па вёсках, Хвёдар Лішык з вёскі Бяніцкаўшчына і Іван Гародка з Драбавіч, якія зрабіліся платымі агентамі „агітатарамі“ і за што? за абяцаніні. Х. В. Лішык даўно лятуе абы пасадзе на пошце, дык вось Паўлюкевіч яму абяцяй-дастасць яе, а цяпер пакуль што дае яму „пэнсію“ — некалькі злотых у месяц. Ів. Гародка сынъкі аб вучыцельскай пасадзе, хоць кваліфікацыя на мае, але Паўлюкевічу гэта нічога на значыць, абы „свой“ хоць і нуль, абліацца пасаду.

І вось гэтыя агітатары, спаткаўшы ў Казлоўшчыні на кірмашы якога знамага селяніна, цягнуць яго да жыда ў крамку і там угаварываюць, каб падпісалі розныя за-явы. Так яны цягнуць селяніна А. з Скіпо-раві і шмат другіх. Звычайна сяляне заў-сёды адказываютца падпісваць, бо Паўлю-ка ўсе добра знаюць. За ўсёв час іхнія „працы“ (гэта будзе калі месяца) ім удалося падмануць толькі пісць польскі чалавек, якія ўжо на дніх выпісываюцца.

Браты Сяляне!

Ці-ж вам не вядома праца прадажніка Паўлюкевіча? Ці-ж не вядома яго дафен-зыўнай праца?

Байкатуце іх!

На месцы ім здраднікам працоўных пас-сярод нас!

Гром.

Дарагі сабака.

(Горадзенскага павету).

Грамадзяні вёскі Карневічы, Горніцкае гміне, Горадзенскага павету. Сыльвастар Баран у кастрычніку мінулага году вёў сваіго старога сабаку да „гыцця“ ў Гародню, каб пазыцьца і падпісаць яго. У вярстох трох ад яго вёскі па дарозе ў напрамку да Горадні сустрачае яго паліцыят Капцёўскага паста-рунку, Заманчынскі, і, звязаны, падпісвае да грам. Барана „спесі pies jest nie przywiaza-ny“? — зачай пісць пратакол. Селянін за-чай тлумачыцца, што ён вядзе сабаку за-біць, і што панок можа яго застраліць, і гэты самым няпрыдзедзіцца яму цягнуцца ў такую далёкую дарогу; але паліцыят і слу-хань зе хацеці (вядома: яму патрабен пратакол, каб даказаць начальству, што ён пра-цае і што нездадарма хлеб ёсьць..).

Так прайшло добрых пяць гадоў, пакуль гэты пратакол вандраваў па паліцейскіх і судовых установах. Аж цяпер ранам па-ходзіць назад, абраўшыся ў форму наказа на 11 зл. штрафу... І за што сынатацца? а тым часам настасе рабочая пара, трэба абся-ваць поле, а ў гэтым селяніна толькі і ёсьць два пуды семя для абсеву.

Вось цяпер і рабі, што хоць: прыходзіцца апошніе сёмы прадаваць, каб запла-ціць гэты штраф, бо пісар у воласці кажа, што, як не заплоціш, то спагонім „droga sekwestracjy“.

Молат.

## За што караюць.

(Дзісенскі павет).

Солтыс Чайнічанскі атрымаў пра Мі-калаеўскую воласць ад старосты Дзісенскага павету загад съязніцца з бацькі пасла Мятын 50 зл. адміністраційнае кары на не-легалітва трывалы амуніцыі. А справа вось у чым: У дзень арышту пасла Мятын дома ў яго на вёсцы быў вобыск. Знашлі (вось каб обет ведаў, прыўзмас было бы пі-саць аб чым у „Dzień Wil.“) цэлы склад „amunicji bojowej“, — адну старую кабуру ад нагана, астаўшуюся яшчэ ад сусветнай вайны. І пры розных вобысках пры немцах, пры бальшавіках і пры паліцах ніхто і ўважі не звязаўшыся з іх чытатцем. Дзеці не разумеюць поль-скую мову і на могутъ добра прыгатаваць лекцыяў, якія задаюцца папольску. А пан вучыцель зьдзекуецца над ім: калі яны на

рика. Выходіць па суду старосты, што баць-ка пасла мусіць адказываць за сына, які ка-лі меў на пашычанске служыць у расейскай арміі афіціерам і па праўе меў уласнікі на-ган у скірданай кабуру. Немцы наган забра-лі, а кабуру пакінулі, як непатрэбчыну. А цяпер за гэту самую кабуру траба плаціць Даўгінецкай старосте аж 50 зл. кары. Тре-бі адзначыць наагул, што Даўгінецкі ста-расте надта любіць съязгіваць адміністра-ційныя кары. У гэтym выпадку ён мусіць апераціру ўсіх сваіх калегаў.

## Два сьвяты.

(Беніца, павет Маладечанскі).

Камі надыходзіў 1-шы май, нашым на-ном, мала аказаўся 16-ці чал. сваі палі-цы, дык яшчэ прыгнал роту паліційцаў. Перад 1 ае наех увечары паліційцаў на пашычаныя рассыпалася па ўсіх вёсках і дарогах гэтае гміны. Хадзілі, прыглядаліся — усё-роўнік, як „бусел па балоне ходзячы“. Хоць, пільна сцерагі, каб ўсё было ўсім, але не ўсьцерагі, бо ў м. Маркаве быў вывешаны вялікі чырвоны сцяг з надпісам „звалінен-я наслоў нашы і палітычныя візы“ да-магасці! У в. Яляныцы таксама быў вы-вешаны сцяг і такі лозунг, а таксама шмат дзе яшчэ. Але да съявіваванія Святыя Працы не дапусцілі.

А съвіта 3 га мая адбывалася вельмі юрачыста.

Папярэднікі пасыпаліся з добра цяпер азві-санага мяшка Паўлюкевіча. У некаторых чалавекі, якія пасыпалися, падпісі, якія гаворылі „когось“, але не ўсьцерагі, які ўцікі з Польшчы, прапанава-лі яму склікаць беларускі эмігранцікі звязаныя наслоў нашы і палітычныя візы да-магасці! У в. Яляныцы таксама быў вы-вешаны сцяг і такі лозунг, а таксама шмат дзе яшчэ. Але да съявіваванія Святыя Працы не дапусцілі.

А съвіта 3 га мая адбывалася вельмі юрачыста.

Папярэднікі пасыпаліся з добра цяпер азві-санага мяшка Паўлюкевіча.

Папярэднікі пасы